

**RÈGLEMENT DU JEU DELSEY
«UN NOEL COLORE AVEC DELSEY PARIS»****ARTICLE 1 ORGANISATION DU JEU**

DELSEY, société par actions simplifiée au capital social de 9 099 576 euros, immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés de Paris, sous le numéro: 572 017 507, dont le siège social est situé à Paris (75018) – 114 rue Marcadet, (ci-après dénommée la « **Société Organisatrice** ») organise du 1^{er} décembre 2020 à 9h00 au 24 décembre 2020 à 23h59 (fuseau horaire France métropolitaine), un jeu gratuit sans obligation d'achat intitulé «Un Noël coloré avec DELSEY PARIS» (ci-après dénommé le «**Jeu** »), selon les modalités décrites dans le présent règlement (ci-après dénommé le « **Règlement** »).

Le Jeu est accessible à partir du site suivant (ci-après dénommé le « **Site** ») : [<https://play.delsey.com/calendrier-gagnant-gkmbxdho7>]

ARTICLE 2 PARTICIPATION**2.1 Accès au Jeu**

Le Jeu est ouvert à toute personne physique âgée d'au moins 18 (dix-huit) ans révolus, à la date de participation au Jeu, disposant d'un accès à internet ainsi que d'une adresse électronique valide, et être résident du territoire de l'Union Européenne hors Italie et Belgique.

Sont exclues de la participation au Jeu les personnes ayant participé directement ou indirectement à l'élaboration du Jeu de même que leurs ayants droit, les membres de la Société Organisatrice, des autres sociétés du Groupe DELSEY, de son réseau de distributeurs ainsi que les membres de la société Adictiz qui gère la plateforme du jeu (ci-après dénommée la « **Société Gestionnaire** »).

Le nombre de participation au Jeu est limité à une par Participant et par jour.

Toute participation incomplète, erronée ou mensongère sera rejetée, sans que la responsabilité de la Société Organisatrice puisse être engagée.

Les systèmes et fichiers informatiques de la Société Organisatrice et de la Société Gestionnaire font foi jusqu'à preuve du contraire. Les dates et heures enregistrées sont celles fournies par le système informatique des opérateurs de la Société Organisatrice et/ou la Société Gestionnaire.

2.2 Modalités de participation

Pour participer au Jeu, le Participant doit accomplir les étapes suivantes :

1. Remplir le formulaire comportant les champs obligatoires suivants:

- Adresse électronique,

2. Accepter le Règlement, en cochant la case correspondante.**DELSEY GAME REGULATIONS
" A COLOURFUL CHRISTMAS WITH DELSEY PARIS"****ARTICLE 1 ORGANISATION OF THE GAME**

DELSEY, a French *société par actions simplifiée* with a share capital of 9,099,576 euros, registered within the Paris Trade and Companies Register, under the number: 572 017 507, whose head office is located in Paris (75018) - 114 rue Marcadet, (hereinafter referred to as the "**Organizing Company**") organizes from December 1, 2020 at 9:00 am to December 24, 2020 at 11:59 pm (time zone metropolitan France), a free game with no purchase obligation entitled "A COLOURFUL CHRISTMAS WITH DELSEY PARIS" (hereinafter referred to as the "**Game**"), in the manner described in these regulations (hereinafter referred to as the "**Regulations**").

The Game is accessible from the following site (hereinafter referred to as "**Site**"): [<https://play.delsey.com/calendrier-gagnant-gkmbxdho7>]

ARTICLE 2 PARTICIPATION**2.1 Access to the Game**

The Game is open to any natural person who is at least 18 (eighteen) years of age on the date of participation in the Game and who has internet access and a valid email address, and who is a resident of the European Union excluding Italy and Belgium.

Excluded from participation in the Game are persons who have participated directly or indirectly in the development of the Game as well as their beneficiaries, members of the Organizing Company, the other companies of the DELSEY Group, of its network of distributors as well as the members of the Adictiz company which manages the Game platform (hereinafter referred to as the "**Managing Company**").

The number of participation in the Game is limited to one per Participant and per day.

Any incomplete, erroneous or false participation will be rejected, without the responsibility of the Organizing Company being engaged.

The Organizing Company's and the Managing Company's computer systems and files are authentic until proven otherwise. The dates and times recorded are those provided by the IT system of the operators of the Organizing Company and/or the Managing Company.

2.2 Terms of participation

To participate in the Game, the Participant must complete the following steps:

1. Fill in the form with the following mandatory fields :

- E-mail address,

2. Accept the Rules, by ticking the corresponding box.

Au total, vingt-quatre (24) gagnants seront désignés, via le mécanisme de l'instant gagnant.

Chaque gagnant aura droit à un des lots, décrits à l'article 3, qui lui sera attribué dans les conditions visées à l'article 4 du Règlement.

Les Participants à ce Jeu acceptent l'intégralité du Règlement, lequel peut être consulté via un lien sur le Site, pendant toute la durée du Jeu. Le non-respect du Règlement entraînera l'exclusion du Jeu, la nullité sans recours de sa participation et de l'attribution des lots.

2.3 Validité de la participation

Les informations et coordonnées fournies par le Participant doivent être valides et sincères, sous peine d'exclusion du Jeu et, le cas échéant, de perte de la qualité de gagnant.

Il est rigoureusement interdit, par quelque procédé que ce soit, de modifier ou de tenter de modifier les dispositifs du Jeu, afin d'en modifier les résultats ou d'influencer par un moyen automatisé et/ou déloyal la désignation d'un gagnant.

ARTICLE 3 LOTS

Les lots suivants seront mis en jeu :

Date	Lot	Description du lot	Valeur du lot (prix public TTC) ¹
01/12/2020	1	CHATELET AIR SOFT, sac à dos 2 CPTS, protection pc 15.6" - chocolat	149,00 €
02/12/2020	1	EGOA, sac de voyage trolley 69 cm - noir	129,00 €
03/12/2020	1	SECURBAN sac à dos 1 CPT - vert	79,00 €
04/12/2020	1	DAILY'S sac de voyage 55 cm 15.6" recycle - gris	139,00 €
05/12/2020	1	MONTROUGE trousse de toilette - vert	39,00 €
06/12/2020	1	MONTMARTRE 2.0 water resistant valise trolley extensible 2-cpt 70 cm - bleu foncé	229,00 €
07/12/2020	1	SECURAIN sac à dos 1 cpt - protection pc 14" - citron	119,00 €
08/12/2020	1	TRAMONTANE sac de voyage sac a dos 68 cm - kaki	129,00 €
09/12/2020	1	MONTROUGE boardcase trolley cabine - protection pc 15.6" - vert	179,00 €
10/12/2020	1	MONTMARTRE AIR 2.0 trousse de toilette pliable recycle - noir	39,00 €
11/12/2020	1	SECURSTYLE sac a dos 1 cpt - protection pc 13" - pivoine	75,00 €
12/12/2020	1	EGOA sac de voyage cabine 45 cm recycle - gris	79,00 €
13/12/2020	1	SECURFLAP sac a dos 1 cpt - protection pc 15" - jaune	99,00 €
14/12/2020	1	ETIENNE MARCEL - ref : 00600335100	99,00 €
15/12/2020	1	MONTROUGE sac a dos m 1 cpt - protection pc 13.3" - vert	89,00 €

¹ Hors promotion en cours

² Excluding current promotion

In total, twenty-four (24) winners will be designated, via the instant winning mechanism.

Each winner will be entitled to one of the prizes, described in article 3, which will be allocated to them under the conditions referred to in article 4 of the Regulations.

Participants in this Game accept all of the Regulations, which can be viewed via a link on the Site, throughout the duration of the Game. Failure to comply with the Regulations will result in exclusion from the Game, nullity without recourse for participation and the allocation of prizes.

2.3 Validity of participation

The information and contact details provided by the Participant must be valid and sincere, under penalty of exclusion from the Game and, where applicable, loss of the quality of winner.

It is strictly forbidden, by any process whatsoever, to modify or attempt to modify the devices of the Game, in order to modify the results or to influence by an automated and / or unfair means the designation of a winner.

ARTICLE 3 PRIZES

The following prizes will be put into play:

Date	Prize	Prize description	Prize value (public price including all taxes) ²
01/12/2020	1	CHATELET AIR SOFT, sac à dos 2 CPTS, protection pc 15.6" - chocolat	149,00 €
02/12/2020	1	EGOA, sac de voyage trolley 69 cm - noir	129,00 €
03/12/2020	1	SECURBAN sac à dos 1 CPT - vert	79,00 €
04/12/2020	1	DAILY'S sac de voyage 55 cm 15.6" recycle - gris	139,00 €
05/12/2020	1	MONTROUGE trousse de toilette - vert	39,00 €
06/12/2020	1	MONTMARTRE 2.0 water resistant valise trolley extensible 2-cpt 70 cm - bleu foncé	229,00 €
07/12/2020	1	SECURAIN sac à dos 1 cpt - protection pc 14" - citron	119,00 €
08/12/2020	1	TRAMONTANE sac de voyage sac a dos 68 cm - kaki	129,00 €
09/12/2020	1	MONTROUGE boardcase trolley cabine - protection pc 15.6" - vert	179,00 €
10/12/2020	1	MONTMARTRE AIR 2.0 trousse de toilette pliable recycle - noir	39,00 €
11/12/2020	1	SECURSTYLE sac a dos 1 cpt - protection pc 13" - pivoine	75,00 €
12/12/2020	1	EGOA sac de voyage cabine 45 cm recycle - gris	79,00 €
13/12/2020	1	SECURFLAP sac a dos 1 cpt - protection pc 15" - jaune	99,00 €
14/12/2020	1	ETIENNE MARCEL - ref : 00600335100	99,00 €
15/12/2020	1	MONTROUGE sac a dos m 1 cpt - protection pc 13.3" - vert	89,00 €

16/12/2020	1	TRAMONTANE valise trolley extensible 2 roues 77 cm - bordeaux	199,00 €
17/12/2020	1	MONTRouGE Reporter compatible système trolley - bleu	99,00 €
18/12/2020	1	AIR FRANCE KIDS valise trolley enfant - bleu marine	99,00 €
19/12/2020	1	LAMARCK porte-cartes - capuccino	29,00€
20/12/2020	1	SECURAIN sac à dos 1 cpt - protection pc 14" - blanc	119,00 €
21/12/2020	1	LAMARCK tout-en-un - bordeaux	65,00 €
22/12/2020	1	TRAMONTANE valise trolley cabine 2 roues 55 cm - kaki	169,00 €
23/12/2020	1	JOFFRIN - ref : 00600116000	109,00 €
24/12/2020	1	ST TROPEZ - valise trolley cabine slim extensible 4 doubles roues 55 cm - rose + ST TROPEZ - valise trolley cabine slim extensible 4 doubles roues 55 cm - platine	498,00 €
TOTAL			3057,00 €

16/12/2020	1	TRAMONTANE valise trolley extensible 2 roues 77 cm - bordeaux	199,00 €
17/12/2020	1	MONTRouGE Reporter compatible système trolley - bleu	99,00 €
18/12/2020	1	AIR FRANCE KIDS valise trolley enfant - bleu marine	99,00 €
19/12/2020	1	LAMARCK porte-cartes - capuccino	29,00€
20/12/2020	1	SECURAIN sac a dos 1 cpt - protection pc 14" - blanc	119,00 €
21/12/2020	1	LAMARCK tout-en-un - bordeaux	65,00 €
22/12/2020	1	TRAMONTANE valise trolley cabine 2 roues 55 cm - kaki	169,00 €
23/12/2020	1	JOFFRIN - ref : 00600116000	109,00 €
24/12/2020	1	ST TROPEZ - valise trolley cabine slim extensible 4 doubles roues 55 cm - rose + ST TROPEZ - valise trolley cabine slim extensible 4 doubles roues 55 cm - platine	498,00 €
TOTAL			3057,00 €

Chaque gagnant s'engage à accepter son lot tel que proposé, sans possibilité de l'échanger notamment contre des espèces ou d'autres biens ou services de quelque nature que ce soit.

La Société Organisatrice se réserve le droit de remplacer toute dotation par une autre dotation équivalente en valeur ou caractéristiques, pour quelque cause que ce soit (notamment en cas de rupture de stock) sans que sa responsabilité ne puisse être engagée à cet égard.

ARTICLE 4 DESIGNATION DES GAGNANTS ET MODALITE D'ATTRIBUTION DES LOTS

Les gagnants seront désignés automatiquement par le jeu Instant gagnant. Le Participant ayant gagné le lot du jour pourra participer au Jeu pour les autres jours. Chacun des gagnants devra remplir le formulaire le jour même, afin qu'il puisse :

- (a) formellement accepter le lot pour lequel il a été tiré au sort ;
- (b) communiquer ses coordonnées postales (nom, prénom et adresse postale) pour pouvoir réceptionner le lot.

La Société Organisatrice se réserve le droit de procéder à la vérification des conditions de participation de tout gagnant avant remise de son lot et pourra à ce titre demander la communication d'une pièce d'identité.

La Société Organisatrice ne pourra être tenue pour responsable de l'envoi de la dotation à une adresse inexacte du fait d'une erreur que le gagnant aura commise en indiquant ses coordonnées postales, ni des problèmes d'acheminement postal.

ARTICLE 5 UTILISATION DE L'IDENTITE DES GAGNANTS

Chaque gagnant accepte d'ores et déjà que la Société Organisatrice mentionne, pour toute communication promotionnelle ou publicitaire liée du Jeu, son prénom, et

Each winner agrees to accept his prize as proposed, without the possibility of exchanging it in particular for cash or other goods or services of any kind.

The Organizing Company reserves the right to replace any endowment with another equivalent endowment in value or characteristics, for any reason whatsoever (in particular in the event of out of stock) without its responsibility being engaged in this regard.

ARTICLE 4 DESIGNATION OF THE WINNERS AND METHOD OF AWARDING THE PRIZES

The winners will be designated automatically though the instant wining mechanism. The Participant who has won a prize put into play one day may participate in the Game for the other days. Each of the winners will be contacted the same day, so that he can:

- (a) formally accept the prize for which he was drawn;
- (b) communicate his postal address (surname, first name and postal address) in order to be able to receive the prize.

The Organizing Company reserves the right to check the conditions of participation of any winner before awarding the prize and may therefore request the communication of an identity document.

The Organizing Company cannot be held responsible for sending the prize to an inaccurate address due to an error that the winner has made in indicating his postal details, or postal delivery problems.

ARTICLE 5 USE OF THE IDENTITY OF WINNERS

Each winner accepts already that the Organizing Company mentions, for any promotional or advertising communication related to the Game, his first name, and the first letter of his name, without restriction or reservation, and without this conferring remuneration on him, any right or advantage.

la première lettre de son nom, sans restriction ni réserve, et sans que cela ne lui confère une rémunération, un droit ou un avantage quelconque.

Cette autorisation est accordée pour une durée de 12 (douze) mois à compter du jour du tirage au sort. La Société Organisatrice pourra cependant conserver dans les historiques de ses réseaux sociaux le prénom et première lettre de chaque gagnant.

Par ailleurs, chaque gagnant accepte d'ores et déjà de faire une photographie du lot gagné afin que la Société Organisatrice puisse, si elle le souhaite, la diffuser dans sa newsletter et sur les réseaux sociaux.

ARTICLE 6 INFORMATIQUE ET LIBERTÉS

La Société Organisatrice, responsable de traitement, met en œuvre un traitement de données à caractère personnel ayant pour finalité la gestion et l'organisation du Jeu.

Les données identifiées comme personnelles collectées lors de la participation au Jeu sont nécessaires à la participation au Jeu (pseudonyme du compte Instagram, ou nom et prénom de l'utilisateur servant d'appellation au compte Instagram) et les données qui sont collectées auprès des gagnants sont nécessaires à l'attribution des dotations (nom, prénom, adresse postale, numéro de téléphone). Elles sont exclusivement destinées à la Société Organisatrice, responsable du traitement, ainsi qu'à ses sous-traitants et prestataires, et ce uniquement pour les besoins de gestion du Jeu. En aucun cas, elles ne seront vendues ou cédées à des tiers de quelque manière que ce soit.

Leur absence de collecte rendra inaccessible toute participation au Jeu et ne permettra pas l'attribution des dotations. Les Participants garantissent la transmission d'informations exactes et s'engagent à transmettre dans les plus brefs délais toute modification les concernant.

La Société Organisatrice conservera les données personnelles collectées dans le cadre du Jeu pendant le temps nécessaire à la bonne gestion et l'organisation du Jeu, et s'engage à détruire ou anonymiser les données personnelles dans un délai de trois (3) mois suivant la fin du Jeu, à l'exception des données personnelles des gagnants, pendant une durée maximum de douze (12) mois à compter de la date de clôture du Jeu.

La Société Organisatrice pourra aussi proposer aux Participants de donner leur consentement exprès aux fins de recevoir par courrier électronique des informations sur les produits et opérations promotionnelles de la Société Organisatrice.

Les Participants disposent d'un droit d'interrogation, d'accès, de rectification et de suppression des informations les concernant, ainsi que d'un droit d'opposition, pour motif légitime à la prospection notamment commerciale, qui pourront être exercés sur simple demande écrite accompagnée de la copie d'un titre d'identité signé, adressée par courrier postal à la Société Organisatrice à l'adresse suivante : DELSEY – Service Marketing – 114 rue Marcadet, 75018 PARIS (France) ou par courriel à l'adresse cm@delsey.com.

This authorization is granted for a period of 12 (twelve) months from the day of the draw. The Organizing Company may however keep in the histories of its social networks the first name and first letter of each winner.

In addition, each winner already agrees to take a photograph of the prize won so that the Organizing Company can, if it wishes, distribute it in its newsletter and on social networks.

ARTICLE 6 COMPUTING AND FREEDOM

The Organizing Company, data controller, implements personal data processing for the purpose of managing and organizing the Game.

The data identified as personal collected during participation in the Game are necessary for participation in the Game (pseudonym of the Instagram account, or surname and first name of the user serving as the name for the Instagram account) and the data which is collected from the winners are necessary for the allocation of grants (surname, first name, postal address, telephone number). They are exclusively intended for the Organizing Company, responsible for the treatment, as well as its subcontractors and service providers, and this only for the needs of management of the Game. In any case, they will not be sold or transferred to third parties of any way whatever.

Their absence of collection will make any participation in the Game inaccessible and will not allow the allocation of prizes. The Participants guarantee the transmission of exact information and undertake to transmit any modification concerning them as soon as possible.

The Organizing Company will keep the personal data collected within the framework of the Game for the time necessary for the proper management and organization of the Game, and undertakes to destroy or anonymize the personal data within three (3) months of the end of the Game, with the exception of the personal data of the winners, for a maximum period of twelve (12) months from the closure date of the Game.

The Organizing Company may also propose to the Participants to give their express consent for the purpose of receiving by email information on the products and promotional operations of the Organizing Company.

Participants have the right to interrogate, access, rectify and delete information concerning them, as well as the right to object, for legitimate reasons, particularly commercial prospecting, which may be exercised on simple written request accompanied by a copy of a signed identity document, sent by post to the Organizing Company at the following address: DELSEY - Service Marketing - 114 rue Marcadet, 75018 PARIS (France) or by email to the address cm@delsey.com.

ARTICLE 7 LIABILITIES

ARTICLE 7 RESPONSABILITES

La participation au Jeu implique la connaissance et l'acceptation des caractéristiques et des limites d'Internet, notamment en ce qui concerne les performances techniques, les temps de réponse pour consulter, interroger ou transférer des informations, les risques d'interruption, et plus généralement, les risques inhérents à toute connexion et transmission sur Internet, l'absence de protection de certaines données contre des détournements éventuels et les risques de contamination par des éventuels virus circulant sur le réseau Internet.

En conséquence, la Société Organisatrice ne saurait, en aucune circonstance, être tenue responsable, sans que cette liste soit limitative :

- du contenu des services consultés sur le Site, et, de manière générale, de toutes informations et/ou données diffusées sur les services consultés sur le Site ;
- de l'utilisation frauduleuse des droits de connexion ou d'attribution du lot d'un gagnant ;
- du dysfonctionnement du réseau internet empêchant le bon fonctionnement du Jeu ;
- de toute défaillance technique, anomalie, matérielle et logicielle de toute nature occasionnée sur le système du Participant, à leur équipement permettant la participation au Jeu et aux données qui y sont stockées ;
- de problèmes d'acheminement ou de perte de courrier postal ou électronique (notamment en ce qui concerne l'acheminement des dotations) ;
- de limitation ou d'interruption de l'accès au Site du participant et au Jeu pour des raisons techniques, de mise à jour ou de maintenance ;
- en cas de modification, prorogation, limitation ou annulation du Jeu en cas de force majeure tel que défini par la jurisprudence ;
- de l'utilisation ou de la non utilisation du lot faite par le gagnant voire de leur négoce qui est en tout état de cause interdit.

ARTICLE 8 DROITS DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

Les images utilisées sur le Site, les objets représentés, les marques et dénominations commerciales mentionnées, les éléments graphiques, informatiques et les bases de données composant le Site, sont la propriété exclusive de leurs titulaires respectifs et ne sauraient être extraits, reproduits ou utilisés sans l'autorisation écrite de ces derniers, sous peine de poursuites civiles et/ou pénales.

ARTICLE 9 MODIFICATION DU REGLEMENT

La Société Organisatrice se réserve le droit de prolonger, écourter, modifier ou annuler le Jeu à tout moment, et notamment en cas de force majeure, sans qu'il puisse être prétendu à aucune indemnité par les Participants. Le Règlement modifié sera également accessible via un lien sur la Site.

Participation in the Game implies knowledge and acceptance of the characteristics and limits of the Internet, in particular with regard to technical performance, response times to consult, query or transfer information, risks of interruption, and more generally, the risks inherent in any connection and transmission over the Internet, the lack of protection of certain data against possible misappropriation and the risks of contamination by possible viruses circulating on the Internet.

Consequently, the Organizing Company cannot, under any circumstances, be held responsible, without this list being exhaustive:

- the content of the services consulted on the Site, and, in general, all information and/or data disseminated on the services consulted on the Page and/or on Instagram;
- the fraudulent use of connection rights or the allocation of a winner's prize;
- malfunction of the internet network preventing the proper functioning of the Game;
- any technical failure, anomaly, hardware and software of any kind caused on the Participant's system, their equipment allowing participation in the Game and the data stored therein;
- problems with the routing or loss of postal or electronic mail (particularly with regard to the routing of grants);
- limiting or interrupting access to the Participant's Site and to the Game for technical, updating or maintenance reasons;
- in the event of modification, extension, limitation or cancellation of the Game in the event of force majeure as defined by case law;
- the use or non-use of the prize made by the winner or even their trading which is in any case prohibited.

It is specified that the Organizing Company cannot be held responsible for any direct or indirect damage resulting from an interruption, a malfunction whatsoever, a suspension or the end of the Game, for any reason whatsoever, or any direct or indirect damage that would result, in any way, from a connection to the Site. It is up to all Participants to take all appropriate measures to protect their own data and / or software stored on their equipment against any attack. The connection of any person to the Site and their participation in the Game is under their sole responsibility.

ARTICLE 8 INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS

The images used on the Site, the objects represented, the trademarks and trade names mentioned, the graphic and computer elements and the databases making up the Site are the exclusive property of their respective owners and may not be extracted, reproduced or used without the written permission of the latter, under penalty of civil and/or criminal prosecution.

**ARTICLE 10 DROIT APPLICABLE ET ATTRIBUTION
DE COMPÉTENCE**

Le Jeu est soumis à la loi française.

Tout litige qui ne pourra être réglé à l'amiable sera soumis aux tribunaux compétents désignés par les règles de procédure applicables.

Fait à Paris,
Le 24 Novembre 2020

**ARTICLE 9 MODIFICATIONS OF THE
REGULATIONS**

The Organizing Company reserves the right to extend, shorten, modify or cancel the Game at any time, and in particular in the event of force majeure, without it being possible to claim any compensation from the Participants. The amended Regulations will also be accessible via a link on the Site.

**ARTICLE 10 APPLICABLE LAW AND ATTRIBUTION
OF COMPETENCE**

The Game is subject to French law.

Any dispute that cannot be settled amicably will be submitted to the competent courts designated by the applicable procedural rules.

Made in Paris,
On November 24, 2020